

Wychodzi codziennie.
 Przedpłaty w Lwowie rocznie 18 zł. — półrocznie 9 zł. — kwartalnie 4 zł. 50 ct. — miesięcznie 1 zł. 50 ct.
 W przesyłce pocztową w Państwie Austriackim rocznie 24 zł. — półrocznie 12 zł. — kwartalnie 6 zł. — miesięcznie 2 zł.
 W przesyłce pocztową na granicę: do całych Niemiec rocznie 50 marek, kwartalnie 12 marek 5 gr. — do Francji i Anglii rocznie 108 franków, kwartalnie 27 franków — do Belgii, Włoch i Szwajcarii rocznie 80 fr., kwartalnie 20 fr.
Wpłaty kosztuje 10 centów.
 Manuskryptów Redakcja nie zwraca.

DZIENNIK POLSKI

Przedpłaty i ogłoszenia przyjmują w Lwowie: Biuro Administracji „Dziennika Polskiego” przy ulicy św. Anny pod nr. 1. 8 naprzeciwko hotelu Zoria w Wiedniu, Hamburgu, Frankfurtu n. M., w Berlinie, Lipsku, Bayle (Szwajcarya) i Wrocławiu pp. Hasenstein & Vogler; w Wiedniu F. Lob, R. Moser, Bötter i Spł.; w Poznaniu Kacimierz Neumann Biuro ogłoszeń w Paryżu pułkownik Kaczkowski, Fankburg, Poleski nr. 33. Ogłoszenia przyjmują Agencja p. Adams, Carrefour de la Croix-Rouge, 2 Paris, w Krakowie księgarnia Adolfa Dygańskiego.
 Ogłoszenia przyjmują się na opłatę 6 centów od miejsca objętości jednego wiersza drukiem (pości).
 Listy z pieniędzmi mają być przesyłane franco do Administracji „Dziennika Polskiego”. — Listy reklamacyjne nie opiewane nie podlegają opłacie.

Lwów 25. lipca.
 Wczoraj minęły trzy miesiące, jak potężna Moskwa sprzedając formalność wypowiedzenia wojny, wkradła się w granice państwa otomańskiego. Podczas kiedy w Europie zastępy carskie potrzebowały dwa miesiące, aby się uszykować na linię bojową — na azjatyckim teatrze wojny w tym samym terminie przegrały kampanję, i aż do nadejścia posiłków, zmuszone są do trzymania się w roli obronnej. W Europie Moskałe przystąpili do właściwej akcji wojennej na własną rękę dopiero od miesiąca, i mają do czynienia z przeciwnikiem, który już przez dwa lata nekany jest powstaniem, podsycanym przez rząd moskiewski, a od roku dwie różne nocożnie toczy kampanję przeciwko mniej więcej regularnym wojskom: w Serbji i Czarnogórze, z których pierwsza zawarłszy wprawdzie pokój, mimo to ciągle mobilizacją niepokoi Turków, druga zaś stoi zupełnie pod komendą głównej kwatery moskiewskiej, i ledwo poskromiona na nowo zabiera się do kroków zaczepnych.

Dodawszy do tych szansa nierównych upadek ekonomiczny i naturalny w skutek długich zamieszek rozterka finansową państwa, czyż można się dziwić, że Turcja w swym oporze nie może rozwinąć takiej sprężystości, jakiej wart jej waleczny żołnierz? W tym samym okresie czasu Austria w r. 1866 musiała uleść równorzędnej sile pruskiej, w r. 1870 zaś Francja miała już obsadzone szczerlinie dwie największe fortece jedną armją 200 000 ludzi liczącą zamkniętą w murach Metz, a drugą zabraną w niewolę pod Sedanem.

Turcja niepokojona lub szarpana przez spiskowców moskiewskich na całej peryferji swojego państwa w Europie i Azji (od Kandji, Grecji, Czarnogóry, Hercegowiny, Bośni, Serbji, Rumunii, Moskwy i Persji) zwyciężycie stawi dotąd czoło na obu swoich skrajnych skrzydłach, rozdzielonych olbrzymią przestrzenią około 200 mil geograficznych. W centrum zaś broni się jak może od inwazji, przemagającej siłą wykonywanej, mając po swojej stronie i tę jeszcze niekorzystną, że trudno jej dobrać sobie zdolnego wodza.

Wśród takiego położenia militarnego, które bynajmniej nie stwierdza, że Turcja jest „chorym człowiekiem”, lecz przeciwnie dostatecznie wykazuje, że ci którzy ją atakują, są bardzo chorymi niedołączkami, konieczne bieżące kwartały wojennego w konstelacji politycznej poruszył już sferę interesów niektórych mocarstw, a mianowicie Anglja widzi się zmuszoną wyjść ze swojej dotychczasowej bierności, a przystąpić do czynnej neutralności. Dowodem na to wzmocnienie sił marynarskich i wojskowych na Śródziemnym morzu. Za Anglja musi Austria zdeklarować się jasniej, gdyż jestto pewną rzeczą, że rozbiór Turcji jest tylko wstępem do rozbioru monarchji au-

strjackiej. Dotychczas półurzędowe organa teje, twierdziły i twierdzą, że sfera interesów Austrii nie jest dotkniętą wypadkami wojennymi, ale wyłącznie dopiero ewentualnymi postanowieniami przyszłego pokoju. Półurzędowa *Montagsrevue* wiedeńska dodaje do tej definicji, że wypadki wojenne o tyle jednak zasługują na uwagę, o ile mogą prejudykować przyszłym warunkom pokojowym. Wypadki w Bałkanach istotnie doszły już do uwagi godnych rozmiarów — i podobno się nie omylimy, jeżeli wyrazimy przekonanie, że w tej chwili gabinet angielski wspólnie z austriackim rozpoczął już z Gorczakowem dyskusję nad kwestją, jak sobie Moskwa wyobraża przyszłe warunki pokoju, — aby nie zaszedł wspomniany prejudykat. Pewne zarządzenia wojskowe w Kongresówce świadczą, że Moskwa nie da odpowiedzi zaspokajających, i że w czasie niezbyt długim zatarg wscho-dni, przybierze rozmiary o wiele uwagi godniejsze.

Kredyt rolników.

Z pod Przemysła.
 II.
 Nie oglądajmy się a pomoc rządową, bo ona, jeśliby nastąpiła, to może jeszcze nie przedk, a może dla nas zapóźno. — Nie oglądajmy się na bank narodowy, który stosownie było nazwać antinarodowym, który głównie działa na Wiedeń, Węgry i inne bliźsze kraje, i to tylko dla kupców i fabrykantów — rolnictwo dla niego nie egzystuje, choć główną podstawę i gwarancją z niego czerpie, gdyż oao największe podatki płaci. — Nie oglądajmy się na nadzwyczajne urodzaje i wysokie ceny, bo to mrozka. — Ale zwróćmy się do samych siebie: rozpatrzmy, czy, gdybyśmy chcieli, nie moglibyśmy obmyśleć skutecznego środka.
 W tej chwili dla Galicji najważniejszą sprawą, sprawą prawdziwie żywotną od której zacząć trzeba, jest otrzymanie się z banko- w o wysoki procentach z szumnymi tytułami, lecz względnie, czy one się nazywają galicyjski krajowy, dla handlu i przemysłu włościański, a za- jąć się utworzeniem zakładu krajowego, sferowanego do zniżenia stopy procentowej w kraju o tyle, żeby pożyczający mogli procent opłacić i postępu w rolnictwie potrzebnego dokonać.
 Odezwą się zapewne, piękna to teoria i szlachetna, ale jakże ją urzeczywistnić. Odpowiem najtężej. Potrzeba nam tylko dobrej woli naszych posłów sejmowych i zaparcia w sejmie tej partji, która związana z bankami wokoło procentowymi starać się będzie niedopięści założenia takiego banku z takim procentem, bo one nie mogłyby pobierać wyskich procentów, i musiałby albo zniżyć procent, albo przestać egzystować.
 Bez takiego instytutu kredytowego na nic się nie zda prawo, któremu przyznaje wielką wagę; to jest prawo o karach na lichwę; ale które zostanie bezsilnem, jeżeli nie będzie źródłem, z jakiego pożyczający nie będą mogli zaccerpnąć w razie prawdziwej potrzeby na podniesienie gospodarstwa, lub chwilowej nagłej potrzebie.
 W Królestwie Polskiem Towarzystwo kredytowe otwiera teraz z zapasowego kapitału kredyty tanie dla tych gospodarzy, którzy chcą wlepszać swoje gospodarstwa przez irygację i drenowanie, osuszenie błot. — Na maszyny da-

wno bardzo bank warszawski udziela kredyty po 6%, a na Towarzystwo kredytowe dotąd o niczem podobnem nie myśli.
 Nie pozostaje nam więc nic innego, jak tylko, aby sejm krajowy uchwalił założenie banku krajowego z gwarancją całego kraju — pod nadzorem Sejmu i Wydziału krajowego. Fundusze by się znalazły. Najprzód mogłyby w tym Zakładzie być umieszczone wszystkie fundusze rozporządzone Wydziału krajowego, które leżą teraz w obligacjach skarbowych, listach zastawnych — Następnie Sejm mają pewność, iż pod jego bezpośrednim nadzorem i kontrolą lokacja kapitałów zupełnie będzie miała bezpieczeństwo, achwalcie może, iż samy małeletnich, instytucyj, depozytowe, mogą i powinny w nim być składowe.

Naturalnie zedaniem takiego banku nie powinna być gra na giełdzie, ani interes czysto spekulacyjny finansowych, ale tylko podniesienie rolnictwa i przemysłu. Powinno on działać na prowincji w każdym okręgu sądowym, tylko przez Towarzystwa zaliczkowe powiatowe, które powinny wziąć pod najściślejszą kontrolę, które może i powinny zmusić do niższej stopy procentowej, która z góry przez niego ma być oznaczona, — i powinien prawem uregulować, iż wydzienia tych towarzystw nie może przesłonić wysoki procent pobierany. Sejm powinien pozostawić wszystkie Towarzystwa zaliczkowe gminne, które są istną plagą, egzystują na papierze, a z powodu braku miejscowej inteligencji nie mogą wykonywać przepisane statutu, pożyczają tylko gotówkami, i to na 12%, a więc o wiele za drogo, nie pilnują rat, i po latach kilku, kiedy będą chciały zrealizować swoje należności staną się powodem ruin włościan, tak, jak to z tej samej głownie przyczyn stał się już bank włościański. Kapitały te tych towarzystw gminnych, które są znaczne, wcielone, czyli umieszczone w towarzystwach zaliczkowych powiatowych jako pożyczki gminy — przynosiłyby ulgę procentem gminie w jej wydatkach, a mogłyby być pożyczane na daleko tańszy procent tym samym włościanom odpowiednio do ich potrzeb rzeczywistych.

Bank krajowy powinien na prowincji jedynie działać przez Towarzystwa zaliczkowe, gdyż sam znać nie może ani rzetelności, ani właściwych potrzeb, to tylko mogą znać dokładnie Towarzystwa miejscowe powiatowe, które znają swoich klientów.
 Bank krajowy w dalszym rozwoju mógłby udzielać włościanom kredytu na hipotekę, jak to zostało w życie wprowadzone. — Pożyczalby i większym posiadaczom na wlepszenia gospodarstwa, na podniesienie przemysłu rolniczego, a zawsze jedynie przez Towarzystwa zaliczkowe, bo te znają tylko dobre finanse każdego, czy to mniejszego czy większego właściciela. — Na taki to sposób działa w Niemczech, a mianowicie w dawnych Pruszech bank narodowy, który w każdym miasteczku powiatowym ma swoją filję, która obeznana jest dokładnie z interesami miejscowemi, i wie dobrze, komu dać i ile.

Zarząca mi zapewne, jakim sposobem sejm, a względnie Wydział krajowy może się zajmować finansowemi sprawami? gdzie gwarancja że to zrobi dobrze? Odpowiem na to: gwarancją będzie w tem, że wybiorą panowie posłowie ludzi takich do Wydziału, co będą chcieli i umieli pracować dla dobra kraju. A nie wybiorą ludzi, którzy należąc do Rady państwa z konieczności przez 1/2 roku znajdują się w Wiedniu, a więc nie mogą pełnić obowiązków wydziałowych. Rzeczmy raz na bok prywatne względy pokrewieństwa, sąsiedztwa, przyjaźni, a niezwadnie wśród naszych posłów znajdziemy zdolności odpowiednie, choć słabiej dobrukraja i nie traktowania ludzi li jedynie protekcyjnie.

Czemże się powinien zajmować Wydział krajowy, jeżeli nie żywotnymi sprawami kraju? A czy jest żywotniejszą sprawą krajową, jak podniesienie kredytu naszego rolnictwa, naszego przemysłu? Zrzucamy fałszywy wstyd, nie udawajmy panów, bo nimi nie jesteśmy. Nie udawajmy że nam taki zakład jest niepotrzebny i przysadzajmy się raczej do prawdy, że wszyscy tak mniejsi jak więksi właściciele źle stoimy w interesach i że bez takiego zakładu przedź lub później ruina nasza jest konieczną. Nie ma tu żadnego wstyd okoliczności niefortanne nie od nas zależą, ale nam były i są narzucone. Kiedy dziś możemy, to zróbmy coś trwałego i pożytecznego dla kraju.

Ze zakład banku krajowego jest możebny, że on może nieobliczone korzyści przynieść rolnictwu i przemysłowi, że obowiązkiem sejmu jest zająć się tą sprawą, a niech posłują precedensu.
 Z artykuła o kredycie rolniczym w Galicji przez posła naszego dr. Tadeusza Skalkowskiego w piśmie *Związek* umieszczonego, dowiedzieć się możecie szanowni czytelnicy, że reprezentacja krajowa w Czechach, pomimo że egzystowała w Czechach z końcem 1875 roku 73 kas oszczędności, z kapitałem wkładowym 190 milionów, które ulokowały na hipotekach 126 milionów, uisnąc niedostateczność tego kredytu, założyła też reprezentacja bank hipoteczny krajowy w roku 1864, który zaraz w pierwszym roku udzielił pożyczek 4 miliony, a z końcem 1875 pożyczki doszły do 45 1/2 milionów.

Sejm śląski uchwalił w roku 1866 zupełnie na tych samych prawach co czeski, bank krajowy, wszedł on w życie w roku 1869, a do końca 1874 pożyczki przeszło milion.
 Nie będę się nad szczegółami rozwodził, ośmiałem ciekawych czytelników do znakomitego obróbenie pracy dr. Tadeusza Skalkowskiego w *Związku*, z której szczegółowy powyższe wyjąłem, liczy biorąc w okrągłych cyfrach.

Kiedy więc udają się takie zakłady i tak rozwinięty z pożytkiem dla rolnictwa i przemysłu w innych krajach, dlaczegożby nie mógł u nas się taki bank krajowy u nas w Galicji? Dlaczegożby nie mieli znaleźć ludzi chętnych do pracy i usług naszemu krajowi w członkach Wydziału krajowego? Wypada tylko użyć całego wpływu opinji publicznej, aby nie odkładano, ale zaraz z początku sejmu zajeto się tym koniecznym zakładem, wybrano do komisji nie ludzi nieprzychylnych projektowi i opanaszali, ale tych, co w sejmie za tę instytucją będą obstawali i głosowali, i przypomniawszy jej te słowa: *bia dat qui cito dat.*

Jeżeli sejm nowy tę instytucję użyteczną krajowi przyswoi, będzie mu kraj winien wdzięczność, a rolnictwo i przemysł początek swego podniesienia się. Panowie posłowie jawny dadzą dowód miłości kraju i swojej użyteczności będą mieli tę zastagę, że wstrzymując częściowe, a ciągle wyznaczkowanie kraju przez przechodzenie własności rolnych w ręce nam nieprzyjajne i antinarodowe. Gdyby nie więcej nasi posłowie nie zrobili, jak tylko bank ten w życie wprowadzili, to jużby o nich można było powiedzieć, że dobrze zasłużyli się krajowi.

Nie mam pretensji stawiać tego projektu jako ostatecznie obróbenego, wiele rzeczy może się zmienić i wiele szczegółów przerobić, chociaż tylko rzucić myśl, nad którą inni może z większą dokładnością się zastanowią i obróbia.

Koleje galicyjskie i nasza młodzież techniczna.

Kraków 23. lipca.
 Wyczytaliśmy w „domiesiaczniku polijnych” *Dziennika Polskiego* tylko wzmiankę, iż Jan Ozięb-

łowski, urzędnik i Jan Szlam dorozca wozów kolei Kar. L. w skutek własnej nieostrożności zostali uszkodzeni. Nie wiemy czego się w owym czasie, nieco lakonicznie doniesieniu domyślają, czy inrenji z nieuczciwymi biednej dyrekcji, które po kilkunastodniowych, najokropniejszych cierpieniach ową „własną nieostrożność” przyłączyli życiem, czy że owe uszkodzenia nie groziły żadnem ziemi następstwami, czy też ulewianienia i dania z góry absolutorjum biednej dyrekcji, oraz zawarowania się teje do udziałania jakowebądź subydjów biednym kalekom, którzy w uciążliwej i niebezpiecznej służbie potracili ręce i nogi, czy też ostatecznie dano nam urzędnikom i sługom kolejowym tem do poznania, że my, niewolnicy i rajacy zostający w służbie niemieckiego towarzystwa, które cały ruch kolejowy w naszym kraju opanoowało — nie możemy się od naszego dziennikarstwa spodziewać dobrej obrony, nawet w rzeczach gdyby, jak obecnem i zawsze, przy najlichszej piacy, nie mając jako krajowcy żadnych widoków na przyszłość i będąc obciążeni daniem i nocą pracą nadwyzęającą siły, i niszczącą zdrowie, nawet powiadam wtedy, gdyby od dzień walało się na torach po kilka ludzkich trupów wpadłych z znużenia i ostatecznego wysilenia pod kota lokomotyw i wagonów!

Z obrzydzeniem uchylamy się od dalszych konkluzji i wywodów, jednakże nie możemy milczeniem pominać tych i tym podobnych wypadków, które wywołują obróbenie i ciągle jaki bełesesi z pierś biednych i wciśnionych szczególnie niższych urzędników i służby!

Przy lada sposobności sypia się na nas różne kary i ciągle pogroźki „von der Entlassung”, ciągle cyrkularami przypominają nam „an das Beobachten des tiefsten Schweigens”, to „an die Bewahrung des Amtsgeheimnisses” itd., a każdy cyrkular kończy się stereotypową formalką: „widrigen Falls werde ich die strengsten Massregeln ergreifen und stelle ihnen die Diensten kündigend in Aussicht.” Łatwo pojąć, dlaczego mimo liczących kryzys i niebo o pomstę wolających niesprawiedliwości — ofary milczą; najmniejsze podejrzanie znoszenia się z którymkolwiek z urzędników zagrożone jest oddaleniem ze służby. Ufny w honor i dyskrekcję Szasowanej Redakcji wypowiadam opinję o wzmiankowanych wypadkach wszystkich urzędników kolejowych (z wyjątkiem chyba wyższych urzędników Niemców.) Obydwoich pokaleczonych nie opatrzone matkami, lecz zostawiono ich dłuży czas (specjalnie Oziębłowski 16cie godzin) bez pomocy. Jan Oziębłowski, techniczny diurnista, (a nie urzędnik, gdyż tylko Niemców, młodzików nawet bez żadnych studiów np. kelaarów z Wiednia, Honoera, Wirtembergu, Prus itd. przyjmują odrazu na urzędniczym, robia, ich nawet przełożonymi i dają im tysiące, Polak zaś z zakończonymi studjami, najpracowitszy, i z najmniejszemi świadczeniami, jeśli ma się uda wśliznąć, to musi służyć prowizorycznie za 70, 80 kr. lub 1 złr. dwa a czasem i 3 latami zostanie arduunkiem najmniejszej kategorii z roczną piacą 600 złr.) ukńczony technik lwowski z celującymi świadczeniami, podpora rodiny, utraciwszy tylko jedną nogę, a Jan Szlam tylko rękę, posiadają tak wamie z tego świata, a nikt nie uisierwał nawet odnieśli tajemnicy tak rykolej śmierci! Przecież na pobojowiskach ludzi z utraconą ręką lub nogą przyprowadzają do życia i zdrowia, a pomoc i ratunek są tam nierównie trudniejszemi. Jak dyrekcja koleji była troskliwą o los nieuczestliwych, do dowdzi fakt, iż do szpitala wstąpiła aż trzech urzędników (służbistów) w celu wzięcia protokołu z Janem Oziębłowskim i wydobycia z niego oświadczenia, iż sam swemu nieuczestliwu był winien. Chory nie mógł mówić i wypraszał się od inkwizycji, lecz nie pomogło: „das Protokoll musste aufgenommen wer-

JULIA de TRÉCOEUR,

NOVELA
 OKTAWIUSZA FEUILLETA.

(Ciąg dalszy.)
 Zastąpiła córkę przed zwierciadłem, przymierzając sukienkę; fartach i welon, podobny do kura, co miał na wieki zastąpić gęste rozploty włosów warkoczy Julji, leżały na łóżku. Sama była przyodziana w biały, długi, wełniany tunikę, której akładała fałdy. Zarumieniła się na widok wchodzącej matki, a potem ozwała się ze śmiechem. — Cymodoceca w cyrku! nie prawdziwa matka?...
 Klotylda nie wyrzekła ani słowa, złożyła tylko przed nią błagając ręce i patrzyła się łzawo. Julja wstrząsnęła do głębi duszy ta głucha boleść matki i dwie lzy błysły w jej źrenicach, rzuciła się na szyję Klotyldzie, następnie podała jej krzesło.
 — I cóż chcesz? rzekła po chwili. I ja także martwię się nieco, gdyż lubiam życie. — lecz, pomimo powolania, które jest rzeczywiste, ulegam potrzebie... Nie ma dla mnie na tym padole innego możebnego istnienia... Nie przeczę, że sama temu winna... byłam troszki szalona. Wypadało nie rozstawać się z tobą, a przysnajmniej powrócić zaraz po weselu... Lecz stało się: Dziś, po tylu miesiącach, latach, cóż mam uczynić... sama to przysnasz. Umierabym ze wstydu... co za minę zrobiłby, uirzwasz mię, masz twój, który powinien mi nie nawiedzić!... Oś sukienka przywdziana!... Kto wie zresztą, że gdybym go znova obaczyła w domu naszym... Nie sposób najdroższa, nie sposób!... byłabym z wadą dla was.

— Juljo! Juljo! córko moja! jesteś w błędzie, najokropniejszym błędzie! wołała szlochając Klotylda. I masz-że się żywcem pogrzebać dla tak błażych powodów! Jeśli cię tyle kosztuje powrót na łono matki — jeżeli obawiasz się waleść do domu lub znaleźć w nim tęsknotę i nudę — choć Bóg miłosierny świadkiem, jak cię kochamy! jeżeli jednak krapują cię takie strupki! — jest to racja zadawać cios sercu mejemu? W najgorszym razie, wszak mogłabyś nazad wnieść do świata z pominięciem miejsca, gdzie się wychowałaś. Wszak jest na to sposob... znasz go dobrze.
 — Co? pójsz za męż?...
 — Nieinaczaj.
 — Jakież przypuszczenie! rzecze spokojnie Julja. Gdybym nawet oheista, tak jak nie pragnę, nie znam nikogo... nieinakt nie zna...
 — Jest ktoś — podszepiała Klotylda do wzrastającym niepokojem — znasz go doskonale, a on cię... ubóstwia!
 — Julja zrobiła wielkie oczy i po krótkim namyśle wyjąknęła.
 — Piotr?
 — Tak! — odpowiedziała Klotylda, zblednąwszy w niepewnem oczekiwaniu.
 — Czoło Julji zmarszczyło się zlekka. Podniosła czarującą główkę i utkwiała wzrok w sufit, potem wzruszyła ramionami.
 — Dlaczego nie? rzekła tonem poważnym — on czy kto inny, wszystko mi jedno.
 Klotylda wydała stłumiony okrzyk radości i chwyciła obie ręce córki.
 — Zgadzasz się więc... zgadzasz? O! chwilo błogostawiona... I upoważniasz mię kochanie zanieść mu odpowiedź?...
 — Dobrze! — odpowiedział jej osnowe.
 — O! najmilsza, przyrzecz mi, że to stanowczo postanowienie, ostateczne, i że go nie zmienisz do jutra — błagała Klotylda całując po rękach Julję.
 — Nie — odpowiedziała serjo — nie zmienię.

A zadumawszy się, dodała:
 — Więc on mię na prawdę kocha, ten wysoki chłopte?
 — Szaleje za tobą.
 — Biedny!... I oczekuje na odpowiedź?
 — Ze drżeniem.
 — Uspokój go zatem!... Jutro pomówimy znawo... A teraz czuj potrzebę przywieść do łada myśli w mej strudzonej głowie... gdyż tam raptowny przewrót... rozumiesz... ale bądź całkiem spokojną, droga matko... jestem zdecydowaną.
 Klotylda powróciwszy do siebie, zastała pana de Moras. Zbladł, strząwszy ją.
 — Pietrze! — rzekła zdyszana — wielka wygrana! podziękuj mi jak możesz najpiękniej! jesteś synem moim!... Tylko z uszanowaniem, mój panie, z uszanowaniem... wypraszam sobie! — dodała wesoło, widząc że wzniesiona w powietrze w uściskach przyszłego zięcia.
 Za pół godziny wyprawili on podobną scenę baronowej, którą zawezwano natychmiast.
 — Mój przyjacielu! — zawołała ta ostatnia — jestem zachwycona, doprawdy zachwycona... ale dzisiaj mię miłostociwie. Tak! tak! dobrze się wszystko stało, mój maty!... lecz powtarzam ci, że mię uisier! Wstrzymaj się, Pietrusiu, uspokój!... Niebożatko, to ślicznie z jej strony! co za złote serce!... Ha, trzeba jej przyznać, iż ma także gust wytworny... i powinzować... bo klnę się, że jesteś nad wyraz urodziwy i piękny. To też nie darmo przewidywałam, że zastanowi się, skoro zbliży się moment, gdzie trzeba jej będzie porzyść się ślicznych włosów. Oż to za cudowna, samorodna fryzura! Biedna lubcia!...
 Tu baronowa rozplakała się, mówiąc z rozczuleniem do hrabiego:
 — O! i ty nie będziesz nieszczęśliwy, nie, boó to begini!...

Pan de Lucan, chociaż rozrzucony sceną rodzinną, a nadeszłyścieście aciebia Klotyldę, przyjmował z dośb grunna krwią nieoczekiwane zdarzenie, a w tym czasie było ma markotno. Przyszłość owego małżeństwa przedstawiała mu się w nader niepewnym kolorze, w uczucia zaś niezmienną przyjaźnią dla hrabiego niepokoił się mimowolnie złowrozbą myślą. Nie roztrząsał a toli, idąc za wrodzoną delikatnością, charakteru Julji w przytomności jej narzeczonego. Oszem, usiłowal mówić w siebie, że używała opinji niesłusznej i stronniczej. Nie mógł jednak zapomnieć owego dziecka zepnutego, które znał niedgdy, już to barłiwe jak aragan, już zadumane i wezbrane w sobie. Wytworzył sobie ostatecznie wizerunek Julji takiej, jak ma ją opisywano: dorosłej, nadobnej, robożnej; a wzrokiem wyobraźni ujrzał potem znikające z niej nagle klasztorne cechy, aby z fantastycznej miazki Roberta, a same lekkie spływające na widownię światła. Z różnorodnych zaś tych o brachów, wytworzyła się w jego umyśle postać arona i zagadkowa, nie posiadająca warunków do szczęścia domowego.
 Przez cały wieczór toczyła się gawędka w kółku familijnem o tradnoscich dotyczących projektowanego związku, tądzież o sposobach usunięcia takowych. Lucan przyjął w niej udział oheczko i oszajmil gotowość do wszelkich usług, posłuszny życzeniom pasterbicy.
 Klotylda udała się na drugi dzień z rana do Julji, która stała się z niechęcienia i z pewną ironią epowiodała matki o narzeczonem zadamuła się głęboko.
 — A twój mąż — mateczko — zapytała nagle — co myśli o tem?...
 — Jest nadzwyczaj ucieszony, jak my wszyscy.
 — Nie mogłabyś mi wszakże powiedzieć, czy zamierzasz być na ślubie moim?
 — Bytność lub nieobecność jego zależęć będzie od twej woli Julciu.

— Słuchaj najdroższa! niech cię to nie martwi... ale widzisz, że ponieważ musi nadejść chwila naszego ogólnego złączenia się, pragnę aby mi zostawiono czas do pojednania się z tą myślą... dla tego bądź łaskawa zostawić mi kilka miesięcy, żeby mogła zapomnieć o dawnej Julce... i o sobie samej. Czy dobrze matko?
 — Jak ci się tylko podoba! — rzekła Klotylda z westchnieniem.
 — Błagam cię o to... poprosz także i jego od'mnie.
 — Stanie się zadość twym życzeniom; ale wiesz Juljo, że Piotr oczekuje.
 — Ach, mój Boże!... gdzie on więc jest?
 — Zostawiłam go w ogrodzie...
 — W ogrodzie?... oż za niewaga! Tętejsze damy gotowe rozederze go jak Orfeusza, bo przecież nie przybył w aureoli świętości...
 — Postano po hrabiego. Zjawil się niewzłocznie. Julja zobaczywszy go zachichotała, co dodało otuchy kawalerowi. Nerwowy śmiech Julji powstrząsał się razer kilka w ciągu spotkania się z narzeczonem. Śmiech taki bywa niekiedy potęcznym dla kobiet w trudnem położeniu. Nie skłonny do niego pan de Moras, zadawał się niesumiałym potacaniem rączek kuzynki. W tej uroczyściej godzinie odstąpiła go wymowa, za to męskie rysy jego obłozła jasnością ozarem. Zdawało się, że zrobiły dobre wrażenie.
 — Nigdy mu się tak nie przypatryłam — szepnęła Julja do matki — co za mąż okazał się!
 — Ślub odbył się w trzy miesiące później, cicho, bez wystawy, w gronie tylko krewnych. Hrabia de Moras z młodą polewicą wyjechali do Włoch tegoż samego wieczora.
 Jerzy de Lucan opisał Paryż dwa czy trzy tygodnie przedtem i zamieszkał w Normandji, dokąd zaraz po odjeździe nowożeńców pospieszyla Klotylda (C. d. n.)

